FAX: 040-27160996, 27160311 EPABX: 040-27160222 - 241 Ext. 2796, 2686, 2785 (Stores) website: http://www.ccmb.res.in सीएसआईआर-कोशिकीय एवं आणविक जीवविज्ञान केन्द्र



## **CSIR-CENTRE FOR CELLULAR & MOLECULAR BIOLOGY**

(वैज्ञानिक तथा औद्योगिक अनुसंधान परिषद्)

(COUNCIL OF SCIENTIFIC & INDUSTRIAL RESEARCH)

उप्पल रोड, हैदराबाद/Uppal Road, Hyderabad – 500 007 (आं.प्र./A.P.) भारत/India

क्रय आदेश/PURCHASE ORDER

		1	
M/s. Chromato Solutions	हमारा संदर्भ/Our Ref.	4582/100720/5703/CH /	438
Flat No. 102, Padmasagar Apts Opp.Community Hall S.R.Nagar Hyderabad 500038	दिनांक /Date	03.09.2020	100
	आपका संदर्भ/ Your Ref.	TU/Hyd/014 Dated: 19.0	8.2020

महोदय /Dear Sirs,

उपरोक्त के संदर्भ में, पीछे दी गई निबंधन एवं शर्तों तथा नीचे दिए गए अनुदेशों के अनुसार आपसे निम्नलिखित वस्तुओं की आपूर्ति किए जाने का अनुरोध है। इन वस्तुओं के लिए सीसीएमबी की संविदा दर के आपूर्तिकर्ता के लिए तय निबंधन एवं शतों के साथ-साथ उपरोक्त संविदा दर से संबंधित निबंधन एवं शर्तों भी लागू होंगी।

With reference to above, you are requested to supply the following items on Terms & Conditions mentioned overleaf and instructions below. Besides for CCMB Rate Contract item suppliers, the Terms & Conditions of the Rate Contract

will also be applicable.

Delivery Location | CCMB Central Stores

क्र.सं. SI.No.		विवरण/Description		मात्रा/Qty.	दर/F	Rate (ক./Rs.)	राशि/Amount (रु./Rs.)
01.		S800A Easy Spray PEPMAP C18 30 ke: Thermo Fisher Scientific USA m		04	6345	50.00	261300.00
					N	let Total	261300.00
					G	ST@5%	13065.00
				Gr	and Tot	al: INCL GST	274365.00
-	न की शर्तें ent Terms	30 दिनों का क्रेडिट /30 days credit	डिलीवरी का सम	स्य /Delivery	Time	On or befo	pre 25.09.2020
डिलीव	ारी का स्थान	सीसीएमबी केन्द्रीय भंडार	कर	/Taxes			Incl

Note:- CSIR-CCMB is eligible for payment of GST @ 5% only as per Government of India Notification No. 45/2017-Central Tax (Rate) and No. 47/2017-Integrated Tax (Rate) dated 14.11.2017. CCMB GST: Registration No. 36AAATC2716R3ZE

√ विवरण : वस्तु/वस्तुओं का विवरण, आपकी प्रारंभिक कोटेशन की संलग्न शीट अथवा उसके बाद के किसी प्रस्ताव (समझौता के समय तक) जिसे विधिवत माना गया हो और लिखित रूप से हमारे द्वारा स्वीकार किए गए अनुसार होना चाहिए।

Specifications: Specification of the item(s) must be as per the attached sheet based on your initial quotation or any subsequent offer (at the time of negotiation etc.) duly considered and accepted by us in writing.

✓ आदेश की पावती : डिलीवरी की संभावित तारीख सूचित करते हुए आदेश की पावती फैक्स अथवा spo@ccmb.res.in को ईमेल द्वारा शीघ्र भेजें । विषय की पंक्ति में क्रय आदेश संख्या लिखें। यदि आप इस आदेश में किसी प्रकार का अंतर/मुद्रण त्रुटि इत्यादि पाते हैं तो शीघ्र इसमें संशोधन/सुधार करने की सूचना जरूर दें।

Order Acknowledgement: Kindly send order acknowledgement immediately through Fax or Email at spo@ccmb.res.in , intimating probable date of delivery. Mention PO No. In the subject line. If you notice any discrepancy/typographical error etc. in this order, you must immediately request for its amendment/correction.

✓ डिलीवरी का समय : सामान की डिलीवरी केवल कार्य अविध के दौरान 10.30 बजे से 12.30 बजे तथा 2.30 बजे से 4.00 बजे के बीच केन्द्रीय भंडार में ही देनी होगी । उपरोक्त समय के बाद सामान लाए जाने पर उसे वापस लौटाया जा सकता है । शनिवार, रिववार या सार्वजनिक अवकाश के दिन डिलीवरी नहीं ली जाएगी ।

DHARMENDRA KUMAR
भंडार एवं क्रय अधिकारी/Stores & Purchase Office
सोएसआईआर-कोशिकीय एवं आणविक जीव-विज्ञान केन्द्र CSIR-Centre for Cellular & Molecular Biology पूरी सामग्री/वस्तुओं को पहले केन्द्रीय भंडार में लाकर दिखाना होगा । आवश्यकतानुसार, वस्तुओं को संबंधित प्रयोगशालाओं/प्रभागों/कक्षों तक (जिस प्रकार भंडार के कर्मचारियों द्वारा सूचित किया जाए) आपको अपने खर्च और जोखिम पर अपने आदिमयों द्वारा पहुँचाना होगा । कथित रूप से सामान को भंडार में लाया और पहुँचाया नहीं जाने की स्थिति में भुगतान समय पर जारी करने के लिए हम जिम्मेदार नहीं होंगे । Delivery Time: The goods must be delivered in the Central Stores during working days between 10:30 AM - 12:30 PM & 2:30 - 4:00 PM ONLY. Goods brought beyond these hours may be returned back. Delivery will not be accepted on Saturdays, Sundays and public holidays.

All the material/items are to be first brought and shown at our Central Stores. Afterwards, if required, the items may be required to be delivered to the concerned indenter in respective labs/divisions/rooms (as intimated by the Stores personnel) at your own cost and risk engaging your own manpower. If the materials are not brought & shown to the Stores then we will not be responsible for timely release of payments.

भण्डार एवं क्रय अधिकारी/अनुभाग अधिकारी (भं.एवं क्र.) Stores & Purchase Officer / Section Officer(S&P)

धर्मेन्द्र कुमार
DHARMENDRA KUMAR
भंडार एवं क्रय अधिकारी/Stores & Purchase Officer
सीएसआईआर-कोशिकीय एवं आणविक जीव-विज्ञान केन्द्र
CSIR-Centre for Cellular & Molecular Biology

प्रति/Copy to:

1	मांगकर्ता Indenters	Dr.Swati Raychaudhari		वस्तुओं की जाँच करें, यि दें / Please check the ite					
2	लेखा Accounts	S.A. Rs.275000/-	-		ССМВ-	3	भण्डार/Stores	*****	स्पेयर/Spare

## निबंधन एवं शर्ती/Terms & Conditions

- 1. डिलीवरीः समान की डिलीवरी सामने के पृष्ठ पर दिए गए समय के अन्दर डोर-डिलीवरी आधार पर आवश्यकतानुसार सीसीएमबी के केन्द्रीय भंडार या लैकॉन्स या उप्पल रोड स्थित सीसीएमबी अनुलग्नक-॥ में करनी होगी। आपूर्ति से संबंधित फर्म की मुद्रित शर्तें, यदि कोई हों, तो हम पर लागू नहीं होंगी।
  - Delivery: To be delivered at Central Stores of CCMB or LaCONES or CCMB Annexe II at Uppal Road as the case may be on DOOR DELIVERY BASIS within the time specified on front side. Printed conditions of supply of the firm, if any, will not be binding on us.
- 2. चालानः सामान के साथ उपयुक्त डिलीवरी चालान को भंडार में लाने से पूर्व मुख्य प्रवेश गेट (सुरक्षा गेट) पर अवश्य दर्ज कराना होगा । विभिन्न आदेशों के लिए अलग-अलग चालान एवं बीजक तैयार होने चाहिए । चालान में आदेश सं. एवं दिनांक, वस्तु का विवरण और इसके मूल्य का उल्लेख करना होगा । आपको सामान के साथ ह\$227मारे क्रय आदेश की एक प्रति भेजनी होगी ।
  - Challans: Proper delivery Challans should accompany the goods which must be got entered at the Main Entrance (Security Gate) before bringing them to Stores. Separate Challans and invoices should be prepared against different orders. The Challan should contain the information like Order No. & Date; Item Description & its value. You should also send a copy of our Purchase Order along with the supplies.
- 3. भुगतानः हमारे भंडार में वस्तुओं को सही हालत में प्राप्त होने तथा प्रयोगकर्ता के यहाँ उचित रूप से संस्थापन एवं कार्य शुरु होने (जहाँ भी लागू हो) के बाद ही आदाता खाता चेक द्वारा भुगतान किया जाएगा। किसी भी हालत में सामान की आंशिक आपूर्ति करने से बचें। किन्हीं अपरिहार्य कारणों से आंशिक आपूर्ति किए जाने पर, पूरे सामान की आपूर्ति होने/संस्थापन/कार्य शुरू होने, (यथा स्थिति) के बाद ही बिलों को भुगतान के लिए आगे बढ़ाया जाएगा। आंशिक आपूर्ति के लिए बिल नहीं बनाए जाने चाहिए। पूरे सामान की आपूर्ति होने के बाद ही बिल बनाए जाने चाहिए। रसीदी टिकट लगाते हुए, (रुपए 5000/- से अधिक राशि वाले सभी बीजकों के लिए रसीदी टिकट आवश्यक है) प्रि-रिसीटेड बीजक की हस्ताक्षरित तीन प्रतियां प्रस्तुत की जानी चाहिए। आपके बीजक पर हमारी क्रय आदेश संख्या अवश्य लिखी होनी चाहिए। बीजकों में सभी विवरण स्पष्ट रूप से लिखे जाने चाहिए। गलत बीजकों या बिना रसीदी टिकट के बीजकों को प्रस्तुत करने से भृगतान में विलम्ब हो सकता है।
  - Payment: Payment will be made by Account Payee Cheque only after receipt of items in good condition in our stores and its proper installation and commissioning at the use.r end (wherever applicable). Part supplies should be avoided at any cost. If due to unavoidable reasons part supply is made, bill will only be processed for payment after completion of the supply/installation/commissioning as the case may be. Bills for partial supply should not be raised. Bills can only be raised after completion of the entire supply. The duly signed invoices should be submitted in Triplicate with pre-receipted revenue stamp (Revenue Stamp required for all invoices of more than Rs. 5,000.00). Our purchase order number must be quoted on your Invoice. Overwriting/Cuttings should be avoided on invoices. Submitting wrong invoices or invoices without revenue stamps might result in delay of payments.
- 4. कर : आपकी 'कोटेशन/प्रोफार्मा इनवॉइस' में दर्शाई गई दरों पर लागू कर देय होंगे । आपके बीजक में कर-पंजीकरण संख्या का उल्लेख अवश्य होना चाहिए । यदि डिलीवरी की अविध खत्म होने के बाद वस्तुओं की आपूर्ति किए जाने पर मांगकर्ता द्वारा इसे स्वीकार कर लिया जाता है और ऐसी वस्तुओं पर कर की दरों में वृद्धि हो जाती है तो इस वृद्धि का भूगतान हमारे द्वारा नहीं किया जाएगा ।
  - Taxes: Payable at the rate indicated in your quotation/Proforma Invoice. Tax Registration number must be mentioned on your invoice. If items supplied after the expiry of the delivery period have been accepted by the indenter and tax rates have increased on such items then such increase will not be paid by us.
- 5. संस्थापन संबंधी पूर्व मांगें : उपकरण से संबंधित पूर्वसंस्थापन अपेक्षाएं, यदि कोई (विद्युत/फर्श/स्थान/वातानुकूलन आदि) हों तो उनका स्पष्ट रूप से उल्लेख होना चाहिए । संस्थापन/प्रशिक्षण (यदि आवश्यक हो) की पूरी जिम्मेदारी आपूर्तिकर्ता की होगी । सामान की आपूर्ति होने के बाद संस्थापन से संबंधित हमारी ओर से वांछित किसी आवश्यक अपेक्षा की पूर्ति करने की दिशा में उपकरण का सही रूप से संस्थापन न हो पाने के कारण भुगतान जारी करने में होने वाले विलम्ब के लिए हम जिम्मेदार नहीं होंगे । प्रशिक्षण/संस्थापन कार्यक्रम तय करने के लिए प्रयोगकर्ता/प्रयोगकर्ता विभाग के साथ संपर्क बनाएं रखें । उपस्कर के साथ आवश्यकतानुसार प्रचालन पुस्तिका उपलब्ध कराई जाए ।
  - Installation Prerequisites: Pre-installation requisites (electrical/floor/space/air-conditioning etc.), if any, should be mentioned clearly. Installation/Training (if required) will be the full responsibility of the supplier. After supply we will not be responsible for delays in release of payments on account of non-installation of the item for want of any essential installation prerequisite needed from our end. Please coordinate with the user/user department for deciding training/ installation schedule. Operation Manual is to be supplied along with the equipment wherever applicable.
- 6. परिनिर्धारित नुकसानः हमारी आवश्यकताएं समय आधारित शोधकार्य से जुड़ी होने के कारण हमारे क्रय आदेश की मूल भावना सामान की समय पर आपूर्ति करना है। सामान वितरण निर्धारित समय पर न कर पाने की स्थिति में निर्देशक, सीसीएमबी को सामान की पूरी मात्रा या आंशिक मात्रा स्वीकार न करने या क्रय आदेश को निरस्त करने का अधिकार होगा और 1% प्रति सप्ताह की दर से परिनिर्धारित नुकसान का दावा किया जाएगा जो कि क्रय आदेश के कुल मूल्य के अनुसार अधिकतम 10% तक हो सकता है और इस राशि की कटौती आपूर्तिकर्ता की किसी भी प्रकार की उस समय देय राशि या भविष्य में देय राशि से की जाएगी। Liquidated Damages: Timely supply is the essence of the purchase

order as our requirements are connected with time targeted research work. Non compliance with the delivery schedule will leave the Director CCMB at liberty not to accept the delivery either in part or in full or cancel the purchase order and, to claim the liquidated damages at the rate of 1% per week subject to the maximum of 10% per cent of the total value of the purchase order and such money will be deducted from any money due or which may become due to the supplier in future.

7. दस्तावेज : पारेषण के साथ निम्नलिखित दस्तावेजों का एक सेट हमारे पास पहुँचना चाहिए । Documents: A set of following document should reach us along with the consignment.

(a) बीजक (प्रिरिस	टिड)/चालान ३ प्रतियां	(b) जाँच/निरीक्षण (उपकरणों के लिए)	) 2 प्रतियां
Invoice(Pre-re	ceipted)/Challans 3 Copies	Test/Inspection Certificate (For	equipments) 2 Copies
(c) पैकिंग सूची	2 प्रतियां	(d) हमारे क्रय आदेश की प्रति	एक प्रति
Packing List	2 Copies	Copy of our Purchase Order	1 Copy

8. गारंटी/वारंटी: सामान के संस्थापन/कार्य शुरू होने की तारीख से लेकर बिना अन्तराल के लगातार 12 माह के लिए आपको इस बात का उल्लेख करते हुए वारंटी देनी होगी कि निम्नलिखित जो भी विवरण दिया गया है, उसके अंतर्गत; सामान सभी प्रकार की खराबियों एवं किमयों से मुक्त होगा तथा उसमें किसी प्रकार की वर्क- मैनशिप की आवश्यकता नहीं होगी और हमारे आदेश में दिए गए ब्यौरे तथा रेखाचित्र (यदि कोई हो) के पूर्णतया अनुरूप होगा । प्रस्तुत प्रमाण-पत्र सामान के संस्थापन/कार्य शुरू होने की तारीख से लेकर कम से कम एक वर्ष तक की अवधि के लिए वैध होना चाहिए । यदि बाद में सामान में कोई खराबी पाई जाती है तो उसे हमारी लिखित सूचना प्राप्त होने के 15 दिनों के अंदर आपूर्तिकर्ता के खर्च पर सामान को बदलना होगा/सही करना होगा । यदि इस कार्य में देरी होती है तो गारंटी की अवधि को बढ़ा हुआ माना जाएगा । सभी क्षतिग्रस्त/अस्वीकृत वस्तुएं आपके खर्च व जोखिम पर वापस होंगी । जिन वस्तुओं की आधी से अधिक अवधि पहले ही समाप्त हो गई हो, उन्हें हम अस्वीकृत कर सकते हैं।

Guarantee/Warranty: Continuous uninterrupted 12 month strong from the date of installation / commissioning. You shall warrant that everything furnished hereunder shall be free from all defects and faults in materials, workmanship and it is in full conformity with the specifications and drawings(if any) in our order. Certificate to be provided should be valid for a minimum period of one year from the date of installation/commissioning of goods. If the goods are found to be defective subsequently, they have to be replaced /rectified at the cost of the suppliers within 15 days from the date of receipt of written communication from us. If there is any delay in replacement/rectification the guarantee period will be deemed to have extended correspondingly. All damaged/rejected goods are to be returned at your cost and risk. For items with expiry date, w+e may reject those whose more than half life has already expired.

- 10. अपूर्ण लदानः यदि किसी अपूर्ण लदान की जानकारी मिलती है तो उसे ठीक करने की व्यवस्था तुरंत की जानी चाहिए तथा इसके लिए आपूर्तिकर्ता/डीलर को संबंधित सभी प्रकार के प्रभार देने होंगे।
  - Short Shipment: If any short-shipment etc. is noticed, the same will have to be arranged immediately with all charges to this effect to be born by supplier/dealer.
- 11. सेवा में अनियमितता: वार्षिक संविदा दर के आधार पर आपूर्ति करने वाले ठेकेदारों को यह बात अवश्य ध्यान रखनी चाहिए कि, उनके द्वारा आपूर्ति किए जाने वाले सामान की डिलीवरी की अवधि एवं उसकी गुणवता से संबंधित उनका कार्य निष्पादन भविष्य में सीसीएमबी के साथ दर के ठेके को तय करने के लिए महत्वपूर्ण आधार होगा। सामान की अधूरी/विलंब से आपूर्ति करने से बचें।
  - Service Default: Firms supplying on Annual Rate Contract basis must note that their performance as regards to the delivery period and quality of the items supplied by them will be a deciding factor for future Rate Contracts with the CCMB. Partial/Late supplies must be avoided.
- 12. समस्या एवं विवाद: सभी प्रकार के विवादों को भारत के हैदराबाद स्थित अदालत की क्षेत्रधिकार सीमा और फोरम के अधीन निपटाया जाएगा। Problems & Disputes: All disputes are subject to exclusive jurisdiction of Competent Court and Forum in Hyderabad, India only.
  - 13. The PRICE BID/Bill of Quantity (BOQ) must mention the prices of all essential items asked for individually and then summed up at last i.e. package deal for all items which are essential for the system as per our tender. Optional items asked for can be submitted separately in the PRICE BID. However, the lowest technically responsive Bid will be decided on the basis of essential technical specifications only.
  - 14. If required, we may ask for the Inspection Report related to the value or packing condition etc. to be provided by the Agency nominated be us charges for which will have to be borne by you.